

"Há dois caminhos para se passar pelas fronteiras entre Fantasia e o mundo dos homens, um certo e outro errado." - Michael Ende, *A História Sem Fim*.

BIDUO D'OURO

for basson duo

Total length: less than 3 min.

I - Moderato (lírico)

Zoltan Paulinyi

Brasília, August 26, 2006

20 II - Allegro

3

f

f

f

23

p

p

27

mf

f

p

mf

f

p

31

p

cresc.

mf

dim.

p

cresc.

dim.

36

p

mf

p

mf

40

f

dim.

3

C

dim.

p

p

These couple of pieces are for begginers who wish to perform atonal music strictly composed with the 12-tone system.

These pieces are made from the "gold row" (serie), which contains all interval combinations (chords of 3 sounds - except the perfect 5th):

6 0 4. 8 5 10 - 11 1 3. 2 7 9

Second part plays its inversion.

The second piece is built upon a transposition of the same row where the first part plays the inversion (except the Coda). For this edition, I have included some arrangements for any instrumental combination, including winds and keyboard.

Further reading about the 12-tone system:

- George Perle, "Serial Composition and Atonality", University of California Press, USA, 1991.
- Ernst Krenek, "Studi di contrappunto, basati sul sistema dodecafónico", Edizioni Curci, Milano.

Esta partitura pode ser copiada publicamente para fins não-comerciais desde que citada a fonte . Em caso de performance, peço a gentileza de me enviar cópia do programa:

Zoltan Paulinyi
Caixa Postal 9747, Brasília - DF
CEP 70.040-976 - BRASIL
paulinyi@yahoo.com
www.paulinyi.com

This work is free for non-commercial copying: source shall be mentioned. In case of performance, please send a copy of the concert program to the author.

Zoltan Paulinyi nasceu em 1977. Mineiro urbano, natural de Belo Horizonte, é bacharel em Física pela Universidade Federal de Minas Gerais (1999). Começou estudando música aos dois anos e meio de idade, realizando sua primeira apresentação como violinista na Casa da Ópera de Ouro Preto aos 8 anos, na classe do Prof. Ricardo Giannetti, com quem estudou por mais de 15 anos.

Atuou como *spalla* das orquestras de festivais de música de Juiz de Fora e de Brasília. Tem atuado como solista em diversas orquestras do Brasil, Inglaterra e Itália. O reconhecimento de seu trabalho junto à crítica da imprensa veio através do Troféu Pró-Música 1998, Prêmio de Revelação do Ano em Minas Gerais, e também com a vitória no Concurso Nacional de Goiânia em 2002.

Estudou composição com o Prof. Oiliam Lanna (Belo Horizonte, 1995-99) e com Oscar Edelstein, da Argentina, em 2002 e 2003. Fez Masterclasses com Harry Crowl em 1995 e 1996 (Juiz de Fora). Suas composições vem sendo escritas para várias formações camerísticas.

Em 2002, gravou um disco dedicado às composições brasileiras para o duo de violinos, incluindo duas obras suas. No mesmo ano, teve a estréia Européia de muitas composições Festival de Música Brasileira da Romênia (Oradea), em um programa dedicado à comemoração de seus 25 anos.

É violinista na Orquestra Sinfônica do Teatro Nacional desde Março de 2000, fundador de grupos de câmara atuantes em Brasília e Belo Horizonte, além de ministrar cursos particulares de composição e violino.

Zoltan Paulinyi (b. 1977), started studying music at the age of two and half in Belo Horizonte, Brasil. His first recital as a violinist was in the Opera House of Ouro Preto, when he was 8.

Pupil of violinist Ricardo Giannetti (from 1984-1999) and composer Oiliam Lanna (1995-1999), he also took classes with composers Oscar Edelstein, Harry Crowl; and violinists Ruggiero Ricci, Leopold la Fosse, among others.

Awarded in two National String Competitions, he has leadered the festival orchestras of Juiz de Fora and Brasília in 96, 98 and 2001. He has played in music festivals and masterclasses in England and Sweden, were he was soloist of the Hackney Youth Orchestra in Dartington (August/97). In May of 2000, he was the only soloist of "Gli Archi di Firenze" in their turné through the South America. Soloist in main brazilian orchestras in Minas Gerais, Brasília and Goiânia.

Paulinyi has taken part in many recordings of brazilian early and contemporary music. In recognition of his work he was given the Pro-Música Award by the press critics in 1998, in Minas Gerais State.

Undergraduated in Physics by the University of Minas Gerais State in 1999, Paulinyi moved to Brasilia in the following year for the post of first violinist of the National Theatre Orchestra, which marks the begining of his main compositional activities. In 2002, he has recorded its first CD with some works for 2 violins, and had most of his pieces premiered in Romania when celebrating his 25 years of age. Scheduled for 2006, there is a CD release published along with his scores.

Obras editadas (please, check for updates on website before performing)

- Violino (viola) solo:
Entre Serras e Cerrado (1995)
Flausiniana (1996), Abstrato (2003)
Acalanto n. 1 (2003)
- Flauta solo: Anedota (2004)
- Canto:
Canção da Esperança, violino e voz feminina (1999)
Salmos 22, 107, 78, 144 para violino e soprano (2003), Salmo 51 (2005)
Bodas de Caná, para 2 violinos, clarinete e tenor (2002)
Acalanto n. 3 (2003)
- Coral: Salmo 150 (2002), A Casa (2004)
- Violino (viola) e piano:
Minimarcha (1996) – obra didática.
- Violino e clarinete: Acalanto n. 2 (2003)
- Órgão:
Arioso e Fuga (à moda antiga) 1999
Oração (2005)
- Quarteto (oboé e cordas):
Teu Desprezo (2001)
Pimenta nos Cuscuz (arranjo - 2001)
Descendo a Serra (arranjo - 2002)
Capoeira (2002)
- Quinteto (flauta e cordas):
Caleidoscópio n.1 (2004)
- Orquestra:
3 ponteiros de Guarnieri (arranjo para cordas - 1997)
Caleidoscópio n.2 e n.3 (2004)
- 2 violinos (violas):
Sonatina (2001), Hipnose (2002)
- 2 violinos, clarinete, narrador e imagens: Via Sacra, cenas 11 e 12 (2004), n. 7 e 10 (2005)

"Há dois caminhos para se passar pelas fronteiras entre Fantasia e o mundo dos homens, um certo e outro errado." - Michael Ende, *A História Sem Fim*.

BIDUO D'OURO

for violin and basson (or cello)

Total length: less than 3 min.

Zoltan Paulinyi

Brasília, August 26, 2006

I - Moderato (lírico)

The musical score consists of five staves of music for two instruments. The top staff is for the Violin (G clef) and the bottom staff is for the Bassoon/Cello (C clef). The music is in a lyrical style (lírico) at a moderate tempo (Moderato). The score includes dynamic markings such as *cantabile*, *mf*, *f*, *p*, and *dim.*. Time signatures change frequently throughout the piece, including measures in common time (C), 2/4, 3/4, and 4/4. Measure numbers 1 through 15 are indicated at the beginning of each staff. The music features various note heads, stems, and beams, with some notes having vertical stems and others horizontal stems. Measures 1-4 show the violin playing eighth-note patterns and the bassoon providing harmonic support. Measures 5-8 continue this pattern with more complex rhythms. Measures 9-12 show a transition with dynamic changes and different rhythmic patterns. Measures 13-15 conclude the section with a final dynamic marking.

II - Allegro

Musical score for piano duet, page 2, featuring two staves (treble and bass) in 3/4 time. The score consists of six systems of music, numbered 20 through 40. Measure 20 starts with a forte dynamic (f). Measure 23 features a change in key signature and time signature, moving to 2/4 and then 3/4. Measure 27 includes dynamics like mf, f, and p. Measure 31 shows crescendo (cresc.) and decrescendo (dim.) markings. Measure 36 begins with a piano dynamic (p). Measure 40 concludes the page with dynamics f, dim., and p.

20 3 f f 3

23 3 V 2 3 V 2 p p

27 V mf f # p p

31 p cresc. mf dim. 3 3 3

36 p # 2 3 V mf 2 3 mf

40 3 f dim. 3 C # p p

These couple of pieces are for begginers who wish to perform atonal music strictly composed with the 12-tone system.

These pieces are made from the "gold row" (serie), which contains all interval combinations (chords of 3 sounds - except the perfect 5th):

6 0 4. 8 5 10 - 11 1 3. 2 7 9

Second part plays its inversion.

The Allegro, second piece, is built upon a transposition of the same row where the first part plays the inversion (except the Coda). For this edition, I have included some arrangements for any instrumental combination, including winds and keyboard.

Further reading about the 12-tone system:

- **Geroge Perle**, "*Serial Composition and Atonality*", University of California Press, USA, 1991.
- **Ernst Krenek**, "*Studi di contrappunto, basati sul sistema dodecafónico*", Edizioni Curci, Milano.

Esta partitura pode ser copiada publicamente para fins não-comerciais desde que citada a fonte . Em caso de performance, peço a gentileza de me enviar cópia do programa:

Zoltan Paulinyi
Caixa Postal 9747, Brasília - DF
CEP 70.040-976 - BRASIL
paulinyi@yahoo.com
www.paulinyi.com

This work is free for non-commercial copying: source shall be mentioned. In case of performance, please send a copy of the concert program to the author.